

# Задачу парижских коммунаров превращает в жизнь пролетариат СССР

«Дело коммуны — это дело социальной революции, дело полного экономического и культурного освобождения трудящихся, это — дело всемирного пролетариата. И в этом смысле оно бессмертно».

ЛЕНИН.

Пролетарии всех стран, соединяйтесь!

## РАБОЧИЙ

Всебелорусская ежедневная рабочая газета — изд. ЦН КП(б)Б и ЦСПСБ

СРЕДА, 18 марта 1931 г.  
№ 66 (1096)

Год издания 5-й

Адрес редакции и главной к-ды: Минск, Советская, 47.

ПОДПИСНАЯ ПЛАТА: 1 мес. — 55 л., 3 мес. — 1 р. 95 к., 6 мес. — 3 р. 80 к., 12 мес. — 7 р. 80 к.  
ТЕЛЕФОНЫ: Редакция — 9-90, Секретариат — 1-48, Ночная редакция — 11-48, Гл. контора — 9-15.  
РОЗНИЧНАЯ ЦЕНА ВСЮДУ 3 КОП.

«Париж рабочих с его коммуной всегда будет честным, как сланный праведник нового мира. Мученики его воздадут себе памятник в великом сердце рабочего».

Н. МАРКС.



Революция и война

### ГОВОРЯТ ГУСТАВ ИНАР...

«Я счастлив, что дожидаясь  
этих радостных дней»

Несмотря на мои 63 года — я чувствую себя довольно бодро.

Как сегодня, вспоминая о познанных надеждах и революционных огнях Парижской Коммуны. Простым радостным созданием, только что пережившим с войной, стал и я, барьеры Коммуны. В тяжелый момент, когда на моем участке коммуны остались без военного руководства, без командиров, мне было приказано быть капитаном, командовать и идти в наступление. До последнего дня, до разгрома Коммуны, мы были на своем посту и отстояли порученный нам участок фронта в районе первой марки Парижа.

О 1926 году я живу в СССР. О трудностях коммуны я и мои знают решительный отпор генеральским отрядам, которые охотились в эту войну. Миллионы трудящихся крестьян и рабочих помогали красным партизанским движением шириться с шагами приближения освобождения 400-миллионного Китая.

В СССР советская власть уже переступила 14-й год своего существования. Залечены все раны, которые были нанесены хозяйству страны империалистической и гражданской войной. Трудящиеся Советского Союза проводят сейчас, под руководством Ленинской партии, наступление по всему фронту социалистического строительства, осуществляют задание 3-го пятилетнего года пятилетки, строят фундамент социалистической экономики.

Буржуазия по старому версальскому методу стремится подавить выступления пролетариата.

Во всем капиталистическом мире обострился и углубился с катастрофиче-

### КО ВСЕМ ЧЛЕНАМ МОПР'а, КО ВСЕМ ТРУДЯЩИМСЯ БССР Воззвание Центрального Комитета МОПР'а БССР к 60-ой годовщине Парижской Коммуны и Дню МОПР'а

**ДОРОГИЕ ТОВАРИЩИ!**  
60 лет прошло с того дня, как революционная рабочая Парижская коммуна, выгнав и эксплуатации. Все выше нарастающая буржуазия, взяли власть в свои руки и с революционным подым в капиталистических странах, колониях и полудержавных коммунах, борясь с белыми колониями. В море крови быстрое с рабочим пролетариатом, подняв Парижскую Коммуна, оказавшую боевое сопротивление капиталистам, которые стремились за счет 35.000.000 безработных, 20.000 убитых революционных рабочих, та- снижении зарплат, массовых увольнений, 45.000 раненых и искалеченных — ний сохранить свои огромные прибыли. Жестокая расправа с коммуной не Все шире и шире развешиваются огромные не приостановила революционные стачечные бои, которые принимают движение масс, наоборот, героическая политический характер и вызывают парижского пролетариата 1871 упорные стычки с полицией, жандар- года «дохнула» рабочий класс всего мерной и фашистскими бандами. мира, призывая его на бой с капитализ-

Через 46 лет после подавления Парижской Коммуны...

Через 46 лет после объявления коммуны 1871 года, русский пролетариат, под руководством Ленинской партии, осуществил идеи парижских коммунаров. Попытки последовать примеру рабочих и трудящихся крестьян бывшей царской России были сделаны рабочими Баварии, Венгрии, Латвии, Литвы, Финляндии и Китая. У НАС РАБОЧАЯ РЕВОЛЮЦИЯ ПОБЕДИЛА. БЛАГОДАРИЯ СУЩЕСТВОВАНИЮ БОЛЬШЕВИСТСКОЙ ПАРТИИ, КОТОРОЙ РУКОВОДИЛ ВЛАДИМИР ИЛЬИЧ. Заграничные коммуны были подавлены черносотенными бандами под руководством генералов и социал-фашистов. В 1927 г. объединенными контр-революционными силами чехословацких и империалистических банд была разгромлена на- тонская коммуна, которая установила советскую власть.

К 60-ой годовщине Парижской Коммуны советская власть наряду с СССР существует в многочисленных провинциях Китая с 60.000.000 населением. Героиче- ские китайские красные армии оказы- вают решительный отпор генеральским отрядам и крестьянам помогают красным партизанским движением шириться с шагами приближения освобождения 400-миллионного Китая.

В СССР советская власть уже переступила 14-й год своего существования. Залечены все раны, которые были нанесены хозяйству страны империалистической и гражданской войной. Трудящиеся Советского Союза проводят сейчас, под руководством Ленинской партии, наступление по всему фронту социалистического строительства, осуществляют задание 3-го пятилетнего года пятилетки, строят фундамент социалистической экономики.

Буржуазия по старому версальскому методу стремится подавить выступления пролетариата.

Во всем капиталистическом мире обострился и углубился с катастрофиче-

Через 46 лет после объявления коммуны 1871 года, русский пролетариат, под руководством Ленинской партии, осуществил идеи парижских коммунаров. Попытки последовать примеру рабочих и трудящихся крестьян бывшей царской России были сделаны рабочими Баварии, Венгрии, Латвии, Литвы, Финляндии и Китая. У НАС РАБОЧАЯ РЕВОЛЮЦИЯ ПОБЕДИЛА. БЛАГОДАРИЯ СУЩЕСТВОВАНИЮ БОЛЬШЕВИСТСКОЙ ПАРТИИ, КОТОРОЙ РУКОВОДИЛ ВЛАДИМИР ИЛЬИЧ. Заграничные коммуны были подавлены черносотенными бандами под руководством генералов и социал-фашистов. В 1927 г. объединенными контр-революционными силами чехословацких и империалистических банд была разгромлена на- тонская коммуна, которая установила советскую власть.

К 60-ой годовщине Парижской Коммуны советская власть наряду с СССР существует в многочисленных провинциях Китая с 60.000.000 населением. Героиче- ские китайские красные армии оказы- вают решительный отпор генеральским отрядам и крестьянам помогают красным партизанским движением шириться с шагами приближения освобождения 400-миллионного Китая.

В СССР советская власть уже переступила 14-й год своего существования. Залечены все раны, которые были нанесены хозяйству страны империалистической и гражданской войной. Трудящиеся Советского Союза проводят сейчас, под руководством Ленинской партии, наступление по всему фронту социалистического строительства, осуществляют задание 3-го пятилетнего года пятилетки, строят фундамент социалистической экономики.

Буржуазия по старому версальскому методу стремится подавить выступления пролетариата.

Во всем капиталистическом мире обострился и углубился с катастрофиче-

Через 46 лет после объявления коммуны 1871 года, русский пролетариат, под руководством Ленинской партии, осуществил идеи парижских коммунаров. Попытки последовать примеру рабочих и трудящихся крестьян бывшей царской России были сделаны рабочими Баварии, Венгрии, Латвии, Литвы, Финляндии и Китая. У НАС РАБОЧАЯ РЕВОЛЮЦИЯ ПОБЕДИЛА. БЛАГОДАРИЯ СУЩЕСТВОВАНИЮ БОЛЬШЕВИСТСКОЙ ПАРТИИ, КОТОРОЙ РУКОВОДИЛ ВЛАДИМИР ИЛЬИЧ. Заграничные коммуны были подавлены черносотенными бандами под руководством генералов и социал-фашистов. В 1927 г. объединенными контр-революционными силами чехословацких и империалистических банд была разгромлена на- тонская коммуна, которая установила советскую власть.

К 60-ой годовщине Парижской Коммуны советская власть наряду с СССР существует в многочисленных провинциях Китая с 60.000.000 населением. Героиче- ские китайские красные армии оказы- вают решительный отпор генеральским отрядам и крестьянам помогают красным партизанским движением шириться с шагами приближения освобождения 400-миллионного Китая.

В СССР советская власть уже переступила 14-й год своего существования. Залечены все раны, которые были нанесены хозяйству страны империалистической и гражданской войной. Трудящиеся Советского Союза проводят сейчас, под руководством Ленинской партии, наступление по всему фронту социалистического строительства, осуществляют задание 3-го пятилетнего года пятилетки, строят фундамент социалистической экономики.



Лица современной Европы

### У СТЕНЫ КОММУНАРОВ

В весенние сумерки  
Лег на Париж,  
На алую тень  
Баррикад,  
На острие граней  
Разорванных крыш,  
Оранжевым брюхом —  
Закат.

Лягли  
Рыбли  
Солли  
Пули,  
Билосы в яснах —  
Сжаты в тисках!  
Сети отчаяния  
В ночь протянули —  
Тыловские войска...

На мертвых — знамя,  
Алой рекой  
Пролито в ночь...  
В тишь...  
Сжатым за горло  
Свинцовой рукой,  
Хриплый задохнулся  
Париж...

Сбитых торцов  
Неприглядная тишь  
Смута прибоем шагов...  
Это —  
Вступают в красный Париж  
Черные сотки аравов,  
Сонные дупа продали глаза —  
Знамени ал шельм...  
Залп! Еще и еще залп —  
Париж умолк.

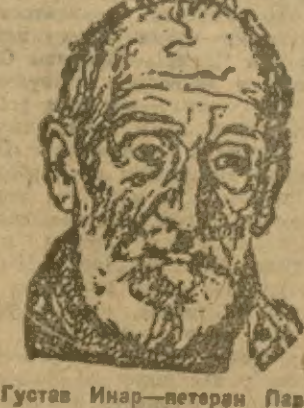
Восемнадцатого марта  
Утро — рыже,  
Боль и гнев  
Затан в душе —  
В этот день  
Комсомольцы Парижа  
Идут на кладбище  
Пер-Лашез.

У стены, где расстреляны  
Десять тысяч,  
Где реет в веках  
Беспощадность дуп —  
В этот день  
Комсомольцы Парижа  
Несут караул,  
Молча стоят  
восемнадцатипятилетий...

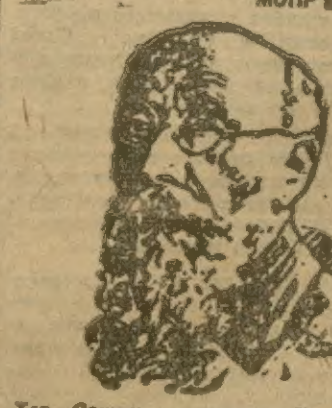
Сторож  
мышц  
затаненный взрыв...  
Алый рассвет  
Солнечной плетью  
Отступил —  
Облака взрыв...  
... Я комсомолец —  
Взгляд померк —  
Отец — коммунист  
В торжестве,  
А здесь и квиню примавишь вблизи  
Под пулями умер дед...

Над живым  
Пролетарским Парижем —  
Оранжевый  
Стынет рассвет

Евг. СТЕПНОВ.



Тов. Густав Инар — ветеран Парижской Коммуны



Тов. Сажин — ветеран Парижской Коммуны

### ИНТЕРНАЦИОНАЛЬНАЯ ЭСТАФЕТА

ВНЕБЕСИ. По постановлению Горкома КП(б)Б в день МОПР'а и 60-летия Парижской Коммуны в Витебске будет дан старт международной эстафеты, организуемой не пятилетие комсомола.

Задача эстафеты — реализовать решение партии по национальному вопросу, вести культурно-массовую работу среди национальных меньшинств. Для проведения эстафеты организованы мопровские бригады на предприятиях, в совхозах, колхозах и деревнях.

Финиш эстафеты приурочен к 1 мая.

ответ на зверства капитала и его социал-фашистских помощников, которые стремятся уничтожить передовых борцов революционного пролетариата — будем сильнее крепить международную пролетарскую солидарность мопровцев

Да здравствует борьба пролетариата за всемирную коммуну под знаменами Коминтерна!

Да здравствует борьба пролетариата за всемирную коммуну под знаменами Коминтерна!

Да здравствует борьба пролетариата за всемирную коммуну под знаменами Коминтерна!



# ГЕРОИЧЕСКИЕ СТРОИТЕЛИ СОЦИАЛИЗМА

ОТМЕТЯТ ДЕНЬ 60-ЛЕТИЯ ПАРИЖСКОЙ КОММУНЫ ЕЩЕ БОЛЬШИМ СПЛОЧЕНИЕМ СИЛ НА ФРОНТЕ БОРЬБЫ ЗА ПЛАНЫ ПЯТИЛЕТКИ, ЗА УСИЛЕНИЕ ОБОРОНЫ СТРАНЫ СОВЕТОВ

## РАССТРЕЛЯННАЯ, но побеждающая

(К 60-й ГОДОВЩИНЕ ПАРИЖСКОЙ КОММУНЫ)

Каждое крупное событие в революционном движении используется международным пролетариатом для того, чтобы на уроках прошлого, на ошибках прежних выступлений пролетариата лучше организовывался и закреплял свои победы сегодняшнего дня. Чем крупнее революционное событие прошлого, тем более солидный опыт оно дает для настоящих революционных дней.

Парижская Коммуна в истории мирового революционного движения пролетариата была одним из наиболее крупных событий, на уроках которого учились все пролетарские организации в своих выступлениях после падения Парижской Коммуны. История Парижской Коммуны, ее успехи и ошибки очень внимательно изучали все вожди международного пролетариата и оставляли о ней многочисленные воспоминания и замечания. Изучением опыта Парижской Коммуны особенно много занимались Карл Маркс, Фридрих Энгельс и Ленин.

Надлежащее Октябрьского переворота, Ленин, сидя в знаменитом подвале, специально занимался разработкой опыта парижских коммунаров для того, чтобы в книге «Государство и революция» показать российскому рабочему классу и большевистской партии, как на уроках и ошибках Парижской Коммуны надо учиться пробовать промахов и успешно закреплять свои победы.

Парижская Коммуна особенно наглядно показала правильность того положения, что «ни один еще вопрос классовой борьбы не решался в истории иначе, как насильем». (Н. Ленин). Разобрав ошибки парижских коммунаров, Ленин указывал, как на один из громадных промахов парижских коммунаров, именно на их излишнюю гуманность по отношению к французской буржуазии. Эта мягкость и укормила падение восставшего пролетариата французской столицы.

Кроме того, падение Парижской Коммуны объясняется еще слабостью парижского пролетариата того времени, который был по преимуществу ремесленническим. Этот слабый, но закаленный в борьбе пролетариат, конечно, не смог создать в то время крепкой, хорошо организованной революционной партии, под руководством которой коммунары могли бы более энергично и последовательно вести свою борьбу.

Политическая гуманность и нежелание идти еще не совсем зрелого политический парижского пролетариата явились причиной того, что коммуна не смогла в первые же дни своего существования основную экономическую базу. Оставленный в распоряжении реакционной буржуазии Франции французский национальный банк был использован реакцией для уничтожения Коммуны.

И вот «спредержавшись два месяца и 10 дней парижские рабочие, впервые создавшие коммуны, которая представляет зачаток советской власти, погибли под расстрелом французских кавалеров, меньшевиков и правых эсеров — каледонцев... Французским рабочим пришлось заплатить небывалой тяжелой жертвой за первый опыт рабочего правительства, смысла и цели которого не знало громадное большинство крестьян во Франции» (Н. Ленин). Из доклада о деятельности Союзов на 3-м всероссийском съезде советов в январе 1918 года).

В 1917 г. на широких российских просторах родилась другая коммуна, коммуна советов. Под гениальным руководством Ленина и крепкой большевистской партии, российскому пролетариату удалось избежать тех ошибок, допущенных коммунарами Парижской Коммуны. Вспоминая рукой диктатуры мы сразу устранили своих отечественных Тьеров, которые при поддержке англо-французских Мак-Магонов хотели задушить российскую революцию. Русские коммунары, учтя уроки парижских коммунаров, избегали излишней гуманности в отношении к своим врагам. «Если мы виноваты в чем-либо», — говорил тов. Ленин, — то это в том, что мы были слишком гуманны, слишком добросердечны по отношению к чудовищным, по своему предательству, представителям буржуазно-империалистического строя». (Н. Ленин). Эти слова сказаны Лениным в отношении всякого рода саботажников, которые турмовили работу советского правительства в первые месяцы после Октябрьского переворота. Ленин считал, что по отношению к этим элементам мы до-

пустили также некоторую долю излишнего мягкосердия, воспользовавшись которым, агенты свергнутого строя всякими мерами вредили делу захватившего пролетарского завоевания.

Будучи же вполне добитыми, эти представители буржуазно-империалистического строя продолжали до последних дней свою подрывную работу исподтишка и в последних процессах над «промпартией» и меньшевиками — интервенционистами показали всю свою классовую зверскую неприступность и победившему пролетариату. Эта мысль Ленина еще лишний раз напоминает нам, что в революционной борьбе не может быть никаких поблажек и миролюбивых компромиссов к классовым врагам.

Поведение наших, так называемых «социалистов» — меньшевиков, закрытое последним процессом над «союзным бюро РСДРП», показало, что роль наших меньшевиков никогда не лучше, чем роль кровавого Тьера в отношении Парижской Коммуны. Русские меньшевики, эти люди, которые по выражению Ногинского (Тышко) умеют только лишь «лежать» на платформе марксизма, а не быть его революционными проводниками в политической действительности, в своем развитии от благонамеренной оппозиции русской буржуазии в прошлом превратились сейчас в передовой отряд буржуазного реакционного мира, готовящего войну против коммуны советов.

Но наших Тьеров, выброшенных за границу, и их западно-европейских вдохновителей ждет горькое разочарование. Генералом Галлеа и Мак-Магоном удалось задвинуть и потопить в явном парижском коммунаров. Но ни русской контр-революции, ни международным империалистическим хищникам не удалось и не удастся расправиться со страной советов. Залогом этого и живым свидетельством является осуществляемая нами политика, основанная на выбыве все основные козыри из рук международной контр-революции.

Если цели парижских коммунаров были еще не понятны для громадного большинства французских крестьян того времени, то цели и задачи Октябрьской революции были с самого начала понятны и осуществлены вместе с рабочим классом российским трудовым крестьянством. В этом громадном преимуществе Октябрьской революции перед Парижской Коммуной. Мы быстро идем по пути полного объединения многомиллионной советской деревни. С каждым днем коллективизация сельского хозяйства расширяется, закрепляется неразрывный союз пролетариата и широких масс колхозников, который сумеет выдержать любой наскок классового врага.

Наша советская страна обладает сейчас такими громадными кадрами, о которых не могла мечтать Парижская Коммуна. И тогда были уже «выдающиеся» парижские коммунары, которые руководили ответственной работой парижского пролетарского государства парижан. Так, например, во главе почтового ведомства Парижской Коммуны стоял и прекрасно справлялся с работой рабочий Тейс, рабочий Камелли организовал работу монетного двора.

Ряды наших выдвиженцев, которых выдвигает российский пролетариат для полного овладения своей государственной машиной, растут неимоверно быстро. В этом один из залогов, что дело рабочего класса Советского Союза, дело коммуны советов, будет непобедимо.

Избегая ошибок парижского пролетариата, трудящиеся Советского Союза успешно завершают в своей громадной строительной работе дело, начатое в Париже 60 лет тому назад.

«Дело Коммуны» — это дело социальной революции, дело полного политического и экономического освобождения трудящихся, это дело всеобщего пролетариата. И в этом смысле оно бессмертно». (Н. Ленин. — Памяти Коммуны).

Парижская Коммуна была расстреляна войсками Тьера в мае 1871 г. Но расстрелянная 60 лет тому назад, она родилась вновь в Октябрьскую революцию в руках трудящихся Советского Союза, вырвала власть у российских версальцев и побеждает теперь в громадной хозяйственной стройке, устрелив планетарную градущую мировую революцию.

Расстрелянная тогда, она победила и побеждает сейчас.

Т. 3.

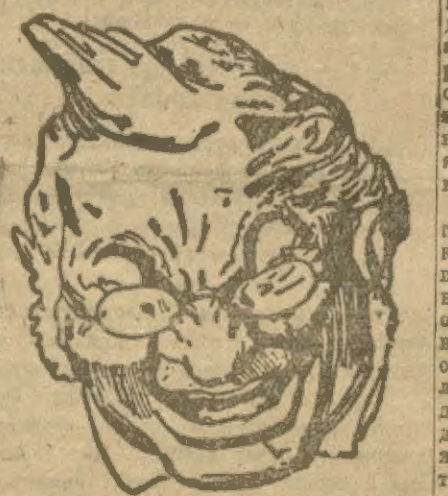
## Международная солидарность палачей

АНГЛИЙСКИЕ ВЛАСТИ ВЫДАЮТ ФРАНЦИИ ССЫЛЬНЫХ, БЕЖАВШИХ С «ЧОРТОВА ОСТРОВА»

Верховный суд английской колонии Тринидад (Английская Гвиана) рассмотрит на днях дело трех осужденных, бежавших с так называемого «Чортובה острова» (в Кайенне — французской колонии для осужденных на каторгу). Этими тремя осужденными вместе с группой товарищей удалось в прошлом году бежать на двух лодках из «Чортובה острова». В течение долгого времени они были во власти морской стихии. Они выдерживали сильные штормы и несколько дней находились без пищи и питьевой воды. От изнеможения и голода погибли два человека. Остальные волны прибили к берегу и им удалось добраться до Тринидада, где они попали в руки английских властей. Все они были брошены в тюрьму. Английские власти, из чувства «международной солидарности», постановили передать в беглецов французским властям, которые снова отправят «преступников» на «Чортובה остров». В Тринидадской тюрьме остались лишь 3 беглеца, дело которых было отложено для дальнейшего и будет разбираться в ближайшие дни. Нет никакого сомнения, что и они будут переданы французским властям, которые не замедлят послать и их на «Чортובה остров».

В связи с этими событиями, интересно напомнить, что международный пролетариат уже давно ведет борьбу против сыскных жандармов французского «правосудия» на «Чортובה острове». Большинство осужденных, находящихся на «Чортובה острове» — осужденные на пожизненное заключение. Условия жизни на этом острове поистине кошмарны и с трудом поддаются описанию.

Среди осужденных, находящихся на «Чортובה острове», пребывает также бывший солдат Поль Руссон, который сослан на этот остров за то, что он сжег свой военный мундир. Он содержится на «Чортובה острове» уже 23 года.



Человек, которому смеяло от вида крошечных и тупых, — Тьер, палач Коммуны. Французский член Коммуны, поляков идеи парижских коммунаров.

## РАСПРАВА В ИМПЕРСКОЙ ДОЛИНЕ

(ПИСЬМО ИЗ ЛОС-АНЖЕЛОСА)

Я знаю людей, которые смеются над тюрьмой. Мой старый друг Джон Огвей Мун, хотя уже признало, что обвинение его было построено на лжи, сидит в тюрьме. Здесь находится и женщина из Имперской Долины, коммуны, посаженная на срок от трех до 42 лет за «саботаж» против уборки урожая дым в Имперской Долине. Взяв с собой двух друзей, я поеду туда, чтобы повидаться с заключенными — тремя коммунистами из Имперской Долины — Франком Спектором, Оскаром Эринсоном и Лауренсом Эпери — киле, умные молодые ребята. Они пробьются к нам около часа в день. Большая тюрьма приемная. «Передайте нашим товарищам на свободу», — сказал Спектор, что мы не терпим здесь времени даром. Каждое воскресенье мы проводим курсы профдвижения на Большом Дворе. Мы собираемся группой, сидя прямо на земле — немного в стороне, но мы устраиваемся. Мы ведем серьезные дискуссии — о коммунистических идеалах. Одно время у нас было 205 подписчиков на «Дэйли Уоркер», но Неймиллер, председатель тюремного совета, притворился расстрелом тому, кто будет способствовать проникновению революционной литературы в тюрьму. Теперь у нас конфисковали сочинения Карла Маркса. Даже журналы Американской Федерации Труда не пропускаются в тюрьму. Обычные уголовные преступления

Там находится уже 12 лет Том Мун, хотя уже признало, что обвинение его было построено на лжи, сидит в тюрьме. Здесь находится и женщина из Имперской Долины, коммуны, посаженная на срок от трех до 42 лет за «саботаж» против уборки урожая дым в Имперской Долине. Взяв с собой двух друзей, я поеду туда, чтобы повидаться с заключенными — тремя коммунистами из Имперской Долины — Франком Спектором, Оскаром Эринсоном и Лауренсом Эпери — киле, умные молодые ребята. Они пробьются к нам около часа в день. Большая тюрьма приемная. «Передайте нашим товарищам на свободу», — сказал Спектор, что мы не терпим здесь времени даром. Каждое воскресенье мы проводим курсы профдвижения на Большом Дворе. Мы собираемся группой, сидя прямо на земле — немного в стороне, но мы устраиваемся. Мы ведем серьезные дискуссии — о коммунистических идеалах. Одно время у нас было 205 подписчиков на «Дэйли Уоркер», но Неймиллер, председатель тюремного совета, притворился расстрелом тому, кто будет способствовать проникновению революционной литературы в тюрьму. Теперь у нас конфисковали сочинения Карла Маркса. Даже журналы Американской Федерации Труда не пропускаются в тюрьму. Обычные уголовные преступления

получают газеты, какие хотят. Но что получаем мы, подвергается строгой цензуре.

На мой вопрос — являются ли коммуны, которых они обучают, латентным элементом для коммунистической партии — Спектор ответил: «Выйти из заключения и преобладать в тюрьме Сан-Квентина. Это — работа, добавив сюда из-за кризиса.

Как Спектор и его товарищи повели тюрьму? Они пытались организовать сезонных батраков в Имперской Долине.

Здесь, в выжженной долине пустыни, условия жизни рабочих ужасны, санитария отсутствует, болезни и смертность очень высоки. Стихийные стачки происходят часто, но подавляются местными властями. Рабочие решили начать забастовку. Организационное собрание было созвано 14 апреля, чтобы подготовиться к забастовке к сезону уборки в 6 июня. Полиция сделала налет на собрание — все 109 присутствующих, нем рабочих были закованы и отправлены в тюрьму. Позже главные зачинщики были отделены от прочих и помещены в неопределенный приговор — от 42-х лет. Таковы методы владельцев Южной Калифорнии.

Лео-Анжелос.

Анна-Луиза Стронг.



**СССР найдет соответствующий ответ на брошенный вызов...**



# Три паровоза сверх плана ремонтируют железнодорожники Гомеля

МИНСКИЕ ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНИКИ ВСТУПИЛИ В СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЕ СОРЕВНОВАНИЕ НА ПЕРЕВЫПОЛНЕНИЕ ПРОИЗВОДСТВЕННЫХ ПЛАНОВ

ПО БОЛЬШЕВИСТСКИ ПОВЫШАТЬ ТЕМПЫ — ДРАТЬСЯ ЗА ЛИКВИДАЦИЮ НЕПОЛАДОВ НА СТАЛЬНЫХ ПУТЯХ

Транспорт является теперь одним из мест в развитии всего народного хозяйства. Это может явиться толчком на пути развертывания темпов социалистического строительства.

В условиях ВООР это положение транспорта имеет еще большую остроту, и сейчас о том, что рост промышленности ВООР, предполагает, следовательно, рост и транспорта ВООР. Значит, и требования, предъявляемые к транспорту в пределах ВООР, пропорционально возрастают.

Прошло полтора месяца со времени опубликования обращения ЦК партии и ЦК о транспорте и мы имеем возможность подвести некоторые предварительные итоги выполнения этих директив по железным дорогам ВООР.

## ОЗДОРОВЛЕНИЕ ПАРОВОЗА И СПА-РЕННАЯ ЕЗДА

На оперативную езду переведены все паровозные бригады по всем эксплуатационным районам в пределах ВООР, за исключением нескольких хозяйственных паровозов по Оршанскому району, что объясняется техническими особенностями хозяйственных поездов.

Оперативная от обозначенной и спаренной езде и прикреплению бригад к паровозам, в положении паровозного парка выделено определенное количество паровозов. Переход к спаренной езде увеличил заинтересованность и производительность бригад. Бригады следят за качеством ремонта, более бережно относятся к паровозу, добиваются выполнения задания по ремонту, сами участвуют в ремонте и присутствуют при приеме паровоза. Благодаря улучшению ремонта паровозов и уходу за ними, средняя путевая пробег паровозов ВООР, например по Орше, возросла на 240 километров, выполнено в феврале 290. Однако, этого мы еще не имеем по Жлобину и Витебску.

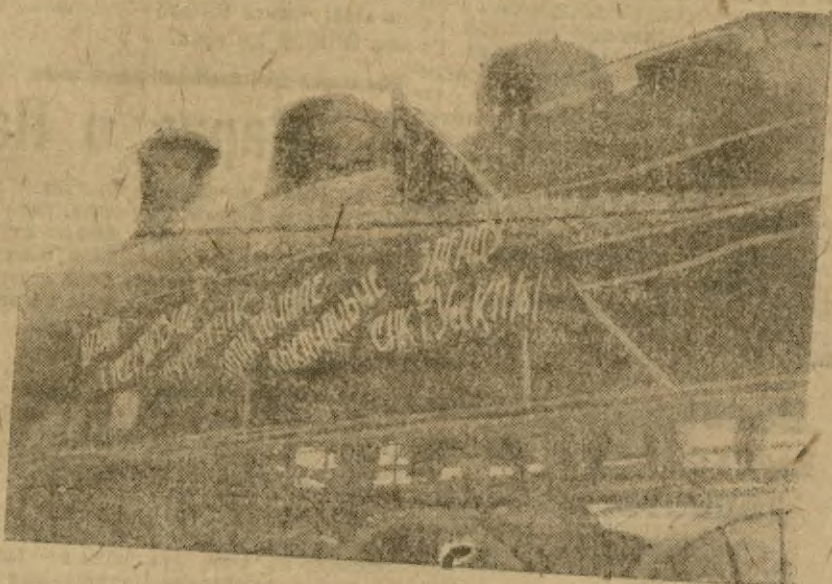
От предварительных данных можно уже утверждать, что осуществление директив ЦК и ЦК о транспорте обеспечивает полное оздоровление паровозного парка.

Оперативная езда показала постепенное улучшение скорости оборота паровозов. Однако, то, что мы имеем по оздоровлению паровозного парка, показывает только о незначительном сдвиге в этом направлении. РЕШИТЕЛЬНО УСИЛИТЬ БОРЬБУ ЗА ЗДОРОВЬЕ ПАРОВОЗА.

## О НЕКОТОРЫХ ПОКАЗАТЕЛЯХ РАБОТЫ

Целый ряд показателей работы железнодорожного транспорта по Витебскому, Гомельскому, Оршанскому и Жлобскому эксплуатационным районам за февраль ясно показывают отсутствие должного передела в работе.

Следование поездов по расписанию стало реже, некоторые ухудшение — ухудшение.



Паровоз, отремонтированный на суботниках железнодорожниками депо станции Минск

Второй момент, характеризующий железнодорожного транспорта — это снабжение рабочих силой для борьбы со снежными заносами. Так, по Оршанскому району заявки по улицам с 22 января по 26 февраля удовлетворены: Орша — 9,8 проц., Борисов — 10 проц., Могилев — 19 проц., Негорелое — 19 проц. Не лучшее положение с рабочей силой мы имеем по другим узлам.

Значительную часть недостатков работ транспорта можно отнести за счет перестройки партийной работы в партийных и станционных комитетах. В некоторых местах перестройка партийной работы проведена формально, в других местах только сейчас начинается этот процесс.

Выводы. Проведение в жизнь директив ЦК и ЦК полностью обеспечить возможность в железнодорожном транспорте в соответствии с социальными задачами железнодорожного транспорта.

Лицом к транспорту. Обращение ЦК и ЦК уделяло много внимания планированию и регулированию перевозок, необходимости полного учета подвижного состава, рационального его использования. Эти директивы еще не выполнены, что видно из того, что в некоторых местах (железные дороги) поданы только около 40 проц. заявок и то не в удовлетворительном виде. Вследствие этого часто вагоны не могут быть перевезены, что приводит к задержке поездов, а в ущерб деятельности ударных.

ПАРТИЙНАЯ РАБОТА НЕ ПЕРЕСТРОЕНА. Значительную часть недостатков работ транспорта можно отнести за счет перестройки партийной работы в партийных и станционных комитетах. В некоторых местах перестройка партийной работы проведена формально, в других местах только сейчас начинается этот процесс.

Выводы. Проведение в жизнь директив ЦК и ЦК полностью обеспечить возможность в железнодорожном транспорте в соответствии с социальными задачами железнодорожного транспорта.

Лицом к транспорту. Обращение ЦК и ЦК уделяло много внимания планированию и регулированию перевозок, необходимости полного учета подвижного состава, рационального его использования. Эти директивы еще не выполнены, что видно из того, что в некоторых местах (железные дороги) поданы только около 40 проц. заявок и то не в удовлетворительном виде. Вследствие этого часто вагоны не могут быть перевезены, что приводит к задержке поездов, а в ущерб деятельности ударных.

## Оперативная сводка

ГОМЕЛЬ. Рабочие паровозов Визов приняли и дали встречный. Рабочие паровозов Визов приняли и дали встречный. Рабочие паровозов Визов приняли и дали встречный.

РАБОЧИЕ месткома № 2 станции Гомель в честь VI С'ЕЗДА СОВЕТОВ СССР взяли на себя обязательство ВЫПУСТИТЬ ИЗ РЕМОНТА СВЕРХ ПЛАНА ТРИ ПАРОВОЗА. Рабочие других месткомов объявили себя мобилизованными для борьбы с неполадками на транспорте.

С 16 НА 17-ое МАРТА товарищи поезда из Минска отправляются по расписанию. Вчера в 9 часов утра из Негорелого прибыл сборный поезд № 962 из станций Минск — товарищи железнодорожники. На 781 километре в 10-ти километрах от Минска на перегоне был остановлен товарный вагон морозилки. Паровозная бригада с машинистом т. Десюлем выехала на перегон с товарной станции, чтобы устранить неполадку.

С 16 НА 17-ое МАРТА товарищи поезда из Минска отправляются по расписанию. Вчера в 9 часов утра из Негорелого прибыл сборный поезд № 962 из станций Минск — товарищи железнодорожники. На 781 километре в 10-ти километрах от Минска на перегоне был остановлен товарный вагон морозилки. Паровозная бригада с машинистом т. Десюлем выехала на перегон с товарной станции, чтобы устранить неполадку.

Вчера машинистом и его помощником ПОЛОВОВ ИЗ-ЗА ХАЛАТНОЙ РАБОТЫ ВЫВЕЛИ ИЗ СТРОЯ ПАРОВОЗ. Они сожгли паровоз и сдвинули подшпильники на паровозе № 4660, который следовал с поездом № 404 из Негорелого.

16-го МАРТА ШТУРМОВИКИ ВСЕСОЮЗНОГО СУББОТНИКА ВАГОН-РЕМОНТНОГО ЗАВОДА «ПОЛЫМЬ РАЗВЛЮЩЕ» ПЕРЕДАЛИ В ЭКСПЛУАТАЦИЮ ИЗ РЕМОНТА 4 ПАСАЖИРСКИХ ВАГОНА, ТРИ ПЛАТФОРМЫ И 6 КРЫТЫХ ТОВАРНЫХ ВАГОНОВ. РАБОЧИЕ ДЕПО МИНСК В ПОРЯДКЕ СУББОТНИКА ПЕРЕДАЛИ ПАСАЖИРСКИЙ ПАРОВОЗ ИЗ РЕМОНТА СЕРИЯ СУ 97-87.

Во время передачи вагонов и паровоза был организован митинг всего узла. Рабочие вагон-ремонтного завода «Полымь развлекатель» выехали на оздоровление рабочих вагонов ремонта вагонов. Они взяли на себя обязательство СВЕРХ ПЛАНА ВЫПУСКАТЬ ПО ПЯТИ ВАГОНОВ В МЕСЯЦ. Рабочие ма-

логического ремонта вагонов Визов приняли и дали встречный. Рабочие паровозов Визов приняли и дали встречный. Рабочие паровозов Визов приняли и дали встречный.

Рабочие паровозов Визов приняли и дали встречный. Рабочие паровозов Визов приняли и дали встречный. Рабочие паровозов Визов приняли и дали встречный.

На этом митинге рабочий малолетнего паровоза тов. ИСАЕВ, имеющий 13-ти летний производственный стаж, подал заявление о вступлении в ряды коммунистической партии.

ВАГОН-РЕМОНТНЫЙ ЗАВОД не может принять в ремонт вагонов, так как вагоны и все пути занесены глубокими снегами. Для очистки снега ежедневно требуется минимально 100-200 вагонов. Отдельный сметовый состав.

ОПАЗДАНИЕ ПРИБЫТИЯ ПОЕЗДОВ из ст. Минск за последние дни не прекратилось. Вот данные за 14, 15 и 16 марта. Товарный поезд № 866 опоздал на 1 ч. 40 мин. Опоздание произошло по вине ст. Жлобин, которая поздно получила паровоз из ремонта. Товарно-пассажирский поезд № 402 опоздал на 23 минуты. Задержка произошла по вине ст. Жлобин, которая поздно получила паровоз из ремонта. Товарно-пассажирский поезд № 402 опоздал на 23 минуты. Задержка произошла по вине ст. Жлобин, которая поздно получила паровоз из ремонта.

Товарный поезд № 866 опоздал на 1 ч. 40 минут из-за задержки паровоза. Товарно-пассажирский поезд № 402 опоздал на 23 минуты. Задержка произошла по вине ст. Жлобин, которая поздно получила паровоз из ремонта.

Справочник пайщика МЦРК. С 16-го марта отпускаются продукты на 1-й месяц. 1-ый список 1-ой кат. получает: сахар — 1 кг., крупы — 1 кг., 200 гр., макарон — 450 гр., рыбы — 2 кг., мяса — 2 кг., 600 гр.

1-ый список 2-ой кат.: сахару — 1 кг., крупы — 700 гр., макарон — 400 гр., рыбы — 1 кг., 400 гр., мяса — 1 кг., 300 гр.

2-ой список 1-ой кат.: сахару — 1 кг., крупы — 1 кг., 700 гр., макарон — 450 гр., рыбы — 1 кг., 400 гр., мяса — 1 кг., 300 гр.

2-ой список 2-ой кат.: сахару — 1 кг., крупы — 850 гр., макарон — 300 гр., рыбы — 750 гр., мяса — 300 гр.

3-ий список 2-ой кат.: сахару — 500 гр., крупы — 850 гр., макарон — 300 гр., рыбы — 750 гр., мяса — 300 гр.

Отв. редактор Н. КРАСИНА. СОЗЫВАЕТСЯ СОВЕЩАНИЕ. Повестка дня: 1) О ходе набора ФЭУ. 2) О белорусском смотре и смотре Всесоюзной конференции. 3) 10-ти летие существования ФЭУ.

КОММУНАЛЬНО-ОБСЛУЖИВАЮЩЕМУ ТРЕСТУ ТРЕБУЮТСЯ. Для постоянной работы в управлении треста: ОПЫТНЫЙ БУХГАЛТЕР и ЭКОНОМИСТ-ПЛАНОВИК. ПЛАТА ПО СОГЛАШЕНИЮ. ОБРАЩАТЬСЯ: Минск, Пл. свободы, 1-й этаж. Обкомтрест.

МЕНЯЮ 2 комнаты в Симферополе, в центре на кв. или комн. в Минске, Ужати — Минск, Пл. Свободы, 15, кв. 8, тел. 13-38 — Воробьев.

МЕНЯЮ квартиру 75 кв. м. с удобствами в Красном, на кв. в Минске. Ужати: Минск, Слесарная, 28, кв. 1, Кулаков.

ШВЕЙНЫЕ МАШИНЫ — ТРУДЯЩИМСЯ! Доходит до сведения трудящихся, что реализация «Сберкасс» первой и второй партий ЦЕЛИКОМ ОКОНЧЕНА. Последний срок приобретения швейных машин 3-й, 4-й, 5-й партий — КОНЧАЕТСЯ 1-го апреля 1931 г.

С 1-го апреля НАЧИНАЕТСЯ ВЫДАЧА МАШИН владеликам, подписавшим на первую партию. Стоимость машины: Рукавой швейной, шпуль. 82 руб. Рукавой с вышивоч. челн. 72 руб. Ножной швейной, шпуль. 109 руб. Кабинетной швейной, шпуль. 132 руб.

Сроки получения машин: 1-й партии с 1-IV — 31 г. 2-й » с 1-V — 31 г. 3-й » с 1-VI — 31 г. 4-й » с 1-VII — 31 г. 5-й » с 1-VIII — 31 г.

ПОДПИСАТЬСЯ на машину можно в ЛЮБОЙ СБЕРКАССЕ. Управление оборудованием и гаскредита БССР. Главконтбел, 594.

СЕГОДНЯ, В 7 ЧАСОВ ВЕЧЕРА, В ДОМЕ КУЛЬТУРЫ

ТОРЖЕСТВЕННЫЙ ПЛЕНУМ ГОРНОМА МОПР'а, посвященный 60-летию Парижской Коммуны и дню МОПР'а. Участием партийных, профессиональных, комсомольских и общественных организаций. После торжественной части — БОЛЬШОЙ КОНЦЕРТ. Билеты выдаются ежедневно в горкоме МОПР'а.

Беллосредствие и Белотделение музыки эстрады и цирка, Гомель. доводит до сведения артистов эстрады, находящихся в Белоруссии, что 22 марта, в 11 час. утра, в клубе ПИЩЕВИКОВ

экспертиза и прием артистов эстрады на службу в Белотделение «Гомель». Уведомляются от аккредитации и перехода на службу в «Гомель» будут сняты с учета Беллосредствия. На экспертизу приглашаются рабочие гор. Минска. Желающие пройти экспертизу должны зарегистрироваться в Беллосредствии до 22 марта.

Доходит до сведения пайщиков МЦРК, что в РАЙБЮРО № 2 (Советская, 30) ПРОИЗВОДИТСЯ выдача пайщикам, прием пайщиков, огов. приписка едков и погашение. Работа производится с 12 до 3 ч. вечера. 8, 18, 18, 23 и 28 каждого

БРАЧ. (ОДИНОКИЙ) ИЩЕТ комнату или угол. Плата по соглашению. Работает по вечерам, до 10 часов, по вечерам, до 10 часов, по вечерам, до 10 часов.

ПРЕЗИДЕНТСКАЯ БИБЛИОТЕКА. РЕСПУБЛИКА БЕЛАРУСЬ. Министерство культуры и просвещения. Библиотека имени В. И. Ленина.



СЕГОДНЯ для 5-ой и 8-й школы. АВСТРА для телеви- досмотрщиков.	2-й БЕЛГОСТЕАТР РЕЛЬСЫ ГУДЯТ. НАЧАЛО: сегодня — в 7 часов, австра — в 8 часов.
Театр „КРАСНАЯ ЗВЕЗДА“	Новый фильм „В СУРБОВАХ“ Сверх программы музыкально-кино-концерт нач. в 7 ч., в 8 ч., 45 м. и 10 ч., 30 м. Начало — в 8 часов.
Кино-театр „Культура“	Советский фильм ЕСТЬ, КАПИТАН Сверх программы ЗА ВСЕОБУЧ. нач. сеансов: в 7 ч., 8 ч., 45 м. и 10 ч., 30 м. Начало — в 8 часов.
Кино „ИКТЕРНА- ЦИОНА“	Новый кино-фильм ГОЛУБОЙ ПЕСЕЦ Сверх программы: Политпросвет заговор интервентов начало 1-го сеанса в 8 ч. Начало — в 8 ч., 30 м.
Кино „Пролетарий“	Художественный фильм В ГОРОД ВХОДИТЬ НЕЛЬЗЯ начало 1-го сеанса в 8 ч. Начало — в 8 ч., 30 м.
Кино „Новый Визард“	Митрошина солдат в 3-х частях. Начало сеансов с 1 часа дня. Начало — в 12 ч., 45 м.
Кино „СПАРТАК“	Игорь Ильинский в 3-х частях. Начало сеансов с 7 часов. нач. сеансов: в 7 ч., 8 ч., 45 м. и 10 ч., 30 м. Начало — в 8 часов.

Минск, тит. „Звезда“, Советская, 63.